

PUBLIC NOTICE COMING INTO FORCE OF BY-LAW PROVISIONS

Public notice is given that :

Règlement relatif aux rejets dans les ouvrages d'assainissement sur le territoire de l'agglomération de Montréal [By-law concerning discharges at purification works on the territory of the urban agglomeration of Montréal (RCG 08-041)], adopted by the urban agglomeration council on December 18, 2008, came into force upon its publication in this newspaper on December 23, 2008, and took effect on January 1, 2012, with the exception of articles 1, 3 to 11, 19 to 24 and 27, which were submitted for approval under section 159.8 of the Act respecting the Communauté métropolitaine de Montréal (c. C-37.01).

Règlement modifiant le Règlement relatif aux rejets dans les ouvrages d'assainissement sur le territoire de l'agglomération de Montréal [By-law amending By-law concerning discharges at purification works on the territory of the urban agglomeration of Montréal (RCG 08-041-1)], adopted by the urban agglomeration council on December 22, 2011, came into force upon its publication in this newspaper on December 28, 2011, with the exception of articles 1 to 7 and article 12, which were also submitted for approval.

The Minister of Sustainable Development, Environment, Wildlife and Parks approved all the aforementioned provisions of by-laws RCG 08-041 and RCG 08-041-1 on December 13, 2012.

Consequently, articles 1, 3 to 11, 19 to 24 and 27 of by-law RCG 08-041 and articles 1 to 7 and article 12 of by-law RCG 08-041-1 come into force on January 24, 2013. These by-laws may be consulted during regular business hours at the Direction du greffe, 275, rue Notre-Dame Est. They are also available at www.ville.montreal.qc.ca/reglements.

Montréal, January 24, 2013

Me Yves Saindon
City Clerk